



Bruxelles, 23 iunie 2026
(OR. en)

9854/26

Dosar interinstituțional:
2026/0127(NLE)

POLCOM 201
COASI 94

ACTE LEGISLATIVE ȘI ALTE INSTRUMENTE

Subiect: DECIZIE A CONSILIULUI privind poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii Europene în cadrul Comitetului pentru comerț înființat prin Acordul de liber schimb dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Republica Coreea, pe de altă parte, privind o listă revizuită a arbitrilor în conformitate cu articolul 14.18 din acord și privind o listă revizuită a experților în conformitate cu articolul 13.15 din acord

DECIZIA (UE) 2026/... A CONSILIULUI

din ...

**privind poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii Europene
în cadrul Comitetului pentru comerț înființat prin Acordul de liber schimb
dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte,
și Republica Coreea, pe de altă parte,
privind o listă revizuită a arbitrilor în conformitate cu articolul 14.18 din acord
și privind o listă revizuită a experților în conformitate cu articolul 13.15 din acord**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 207
alineatul (4) primul paragraf coroborat cu articolul 218 alineatul (9),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Acordul de liber schimb dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Republica Coreea, pe de altă parte (denumit în continuare „acordul”), a fost încheiat de Uniune prin Decizia (UE) 2015/2169 a Consiliului¹.
- (2) În temeiul articolului 14.18 din acord, Comitetul pentru comerț, înființat în temeiul articolului 15.1 din acord, stabilește o listă de 15 persoane care doresc și sunt în măsură să ocupe funcția de arbitru (denumită în continuare „lista arbitrilor”). Prin Decizia nr. 2/2011 din 23 decembrie 2011², Comitetul pentru comerț a stabilit lista arbitrilor.
- (3) Părțile la acord (denumite în continuare „părțile”) și-au exprimat dorința de a înlocui anumiți resortisanți coreeni, anumiți resortisanți ai statelor membre ale Uniunii și anumiți neresortisanți care ocupă funcția de președinți pe lista arbitrilor. Pentru ca respectiva înlocuire să intre în vigoare, este necesar ca lista revizuită a arbitrilor să fie adoptată de Comitetul pentru comerț.

¹ Decizia (UE) 2015/2169 a Consiliului din 1 octombrie 2015 privind încheierea Acordului de liber schimb între Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Republica Coreea, pe de altă parte (JO L 307, 25.11.2015, p. 2, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2015/2169/oj>).

² Decizia nr. 2 a Comitetului pentru comerț UE-Coreea din 23 decembrie 2011 privind stabilirea unei liste de arbitri menționate la articolul 14.18 din Acordul de liber schimb dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Republica Coreea, pe de altă parte (JO L 58, 1.3.2013, p. 13, ELI: [http://data.europa.eu/eli/dec/2013/111\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/dec/2013/111(1)/oj)).

- (4) În temeiul articolului 13.15 alineatul (3) din acord, părțile convin asupra unei liste de cel puțin 15 persoane care dețin expertiză în chestiunile vizate în capitolul privind comerțul și dezvoltarea durabilă din acord și care doresc și sunt în măsură să acționeze în calitate de membri ai grupului de experți în conformitate cu articolul 13.15 din acord (denumiți în continuare „experți”). Prin Decizia nr. 2/2012 din 27 iunie 2012³, Comitetul UE-Coreea pentru comerț și dezvoltare durabilă (denumit în continuare „Comitetul pentru comerț și dezvoltare durabilă”) a stabilit o listă de 18 experți. Lista respectivă a fost revizuită ultima dată în 2019 prin Decizia nr. 1/2019⁴ a Comitetului pentru comerț și dezvoltare durabilă.
- (5) Părțile și-au exprimat dorința de a înlocui de pe lista de experți pe unii dintre experții neresortisanți care ocupă funcția de președinte. Pentru ca înlocuirea respectivă să intre în vigoare, este necesar ca lista revizuită a experților să fie adoptată de Comitetul pentru comerț.
- (6) Comitetul pentru comerț urmează să adopte lista revizuită a arbitrilor și lista revizuită a experților în cadrul următoarei sale reuniuni sau, dacă aceasta survine mai devreme, printr-o procedură scrisă.

³ Decizia nr. 2/2012 a Comitetului UE-Coreea pentru comerț și dezvoltare durabilă din 27 iunie 2012 privind instituirea unui grup de experți menționat la articolul 13.15 din Acordul de liber schimb dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Republica Coreea, pe de altă parte (JO L 331, 1.12.2012, p. 54, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2012/742/oj>).

⁴ Decizia nr. 1/2019 a Comitetului UE-Coreea pentru comerț și dezvoltare durabilă din 30 septembrie 2019 privind o listă revizuită a experților care doresc și sunt în măsură să acționeze în calitate de membri ai grupului de experți în conformitate cu articolul 13.15 din acord (JO L 264, 17.10.2019, p. 42, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2019/1734/oj>).

- (7) Dacă vor fi adoptate, deciziile Comitetului pentru comerț vor produce efecte juridice pentru Uniune.
- (8) Prin urmare, este oportun să se stabilească poziția care urmează să fie adoptată în cadrul Comitetului pentru comerț privind lista revizuită a arbitrilor și privind lista revizuită a experților,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul Comitetului pentru comerț înființat prin Acordul de liber schimb dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Republica Coreea, pe de altă parte (denumit în continuare „acordul”), privind o listă revizuită a persoanelor care doresc și sunt în măsură să ocupe funcția de arbitru în conformitate cu articolul 14.18 din acord se bazează pe proiectul de decizie a Comitetului pentru comerț atașat la prezenta decizie.

Articolul 2

Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul Comitetului pentru comerț înființat prin acord privind o listă revizuită a experților care doresc și sunt în măsură să acționeze în calitate de membri ai grupului de experți în conformitate cu articolul 13.15 din acord se bazează pe proiectul de decizie a Comitetului pentru comerț atașat la prezenta decizie.

Articolul 5

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la ..., ...

Pentru Consiliu

Președintele
